Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Dzos Volants II	D2
CLUB 2 Rolling Aventicum II	D2

Lieu / Ort / Location / Luogo	Bussy	Date / Datum / Date / Data	19.01.2025
Start / Beginn / Début / Inizio	13:58	End / Ende / Fin / Fine	15:39
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B153		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	53

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	23008	GUERRY Zoé	
Official scorer / Marqueur	23115	GUERRY Emilie	
Referee 1 / Arbitre 1	19093	BIERI Stéphane	
Referee 2 / Arbitre 2	22075	PRINCE YAELLE	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	1

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Dzos Volants II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Dzos Volants II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	CHATELANAT Grégoire				3029
45	A	CHATELANAT Loïc				3134
32	G	DANZI Kilian	X	X	X	2203
	G					
81		AYER Maxime				16709
74		VESSAZ Alan				19127
12		SALVI Léandro				3408
55		ROULIN Denis				2453
88		BERGER Loris				3813
96		ANSERMET Michael				1493

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	KEES Loïck		3964

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
23:13	81	74	1				
45:13	KP	88	2				
51:30	74	81	3				
57:28	55	KP	4				
58:14	88		5				
59:07	81	55	6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
02:53	74	2	00:00	04:53	J1
16:42	81	2	00:00	18:42	L
46:22	74	2	00:00	48:22	D
TOTAL				6 min	

2 Rolling Aventicum II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
19	C	CRESSIER Romain				3647
KP	A	PIGNOLET Rémy				3683
24	G	ROCH Valentin	X	X	X	2587
	G					
11		CORMINBOEUF Bryan				16745
22		SIMONET Kylian				2994
54		TRINCHAN Mathieu				3803
51		QUINCHE Thomas				17027
61		GOMES Lenny				17022
78		KOLLY Evan				3974
14		KALTENRIEDER Joël				3014
95		AEBY Aymeric				18099
87		CHUARD Hugo				18067
7		SCHWEIZER Juan				4006

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	APOTHÉLOZ Samuel		3141

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
23:13	KP		1				
				TOTAL			1
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
12:20	KP	2	00:00	14:20	B2
30:22	61	2	00:00	32:22	H
31:59	11	2	00:00	33:59	B1
51:11	11	2	00:00	51:30	I
TOTAL				8 min	